



**L'ASSOCIATION DES ÉCONOMISTES QUÉBÉCOIS DE L'OUTAOUAIS  
VOUS INVITE À**

**UNE JOURNÉE PORTES OUVERTES À FINANCES CANADA**

*Profil des grands enjeux économiques et fiscaux et  
analyse économique de questions d'actualité*

**Lundi, le 1<sup>er</sup> novembre 2010**

**Ministère des finances du Canada**

**140, rue O'Connor, L'Esplanade Laurier, tour est, salle 22-A, Ottawa, Ontario**

**CONFÉRENCIERS**

**M. Benoit Robidoux (Sous-ministre adjoint), M. Jeremy Rudin (Sous-ministre adjoint), Mme Lise Potvin (Directrice), M. Jean-François Perrault (Directeur), M. Bruno Rodrigue (Chef), Mme Meenakshi Basant Roi (Chef adjoint)**

**THÈMES**

**Rétrospective et perspective de la situation économique et fiscale au Canada,  
productivité et cadre stratégique, système de retraite, système fiscal fédéral, crise financière et réforme  
réglementaire, enjeux internationaux et rôle du Ministère**

**Veuillez trouver ci-dessous un programme détaillé de la journée.**

Finances Canada est la principale source de conseils financiers et économiques du Ministre des Finances et du Gouvernement du Canada. Ce ministère travaille de près avec un grand nombre de ministères et organismes fédéraux et occupe un rôle central dans les prises de décisions à l'échelle du gouvernement. Plus de 350 économistes et analystes de la politique travaillent sur des questions d'ordre économique, financier, social et environnemental.

Le but de la Journée portes ouvertes est de donner, d'une part, une vue d'ensemble des grandes questions dont traite le Ministère des finances et, d'autre part, de présenter des analyses sur des thèmes choisis. Pour ce faire, des économistes et hauts fonctionnaires du ministère parleront de questions économiques qui ont récemment retenu l'attention dans leurs directions respectives. Les thèmes abordés incluent la situation économique et les perspectives économiques et fiscales, les perspectives en matière de productivité, le système de retraite du Canada, l'évolution du système de fiscalité canadien, la crise financière et la réforme des standards pour la réglementation et la supervision des banques, et les enjeux internationaux. Des pauses-café ainsi qu'un dîner permettront aux participants d'échanger entre eux et avec les conférenciers. Les présentations seront faites en français, mais les périodes de questions pourront se dérouler dans les deux langues officielles.

**MODALITÉS D'INSCRIPTION ET LOGISTIQUE**

L'entrée est libre, mais vous devez vous inscrire à l'avance, incluant les employés de Finances Canada, afin de planifier le buffet et de respecter les directives de sécurité du Ministère.

Inscription : Via Mme Marie-Eve Desrochers ([asdeq.inscription@gmail.com](mailto:asdeq.inscription@gmail.com)) ou au 819-994-7131, AU PLUS TARD JEUDI LE 28 OCTOBRE.

## **JOURNÉE PORTES OUVERTES À FINANCES CANADA**

*Organisée par l'Association des économistes québécois de l'Outaouais (ASDEQ)*

140, rue O'Connor, l'Esplanade Laurier, tour est, salle 22-A, Ottawa, Ontario

Le lundi 1<sup>er</sup> novembre 2010

**8h15-8h45**    **Inscription et léger petit déjeuner**

**8h45-9h**      **Mot de bienvenue et présentation du ministère**

Mme Marie-Joséphine Nsengiyumva, Économiste principale, Finances Canada  
Présidente, ASDEQ-Outaouais

M. Paul Rochon, Sous-ministre délégué, Représentant pour le Canada auprès  
du G7, Finances Canada

Président-animateur de la matinée – M. Maxime Beaupré, Économiste  
principal, Finances Canada,  
Directeur des relations publiques, ASDEQ-Outaouais

**9h00**            **Direction de la Politique économique et fiscale**  
**Rétrospective et perspective de la situation économique et fiscale au Canada**  
– évolution de la situation économique et fiscale au cours des dernières années et  
défis pour l'avenir.

M. Benoit Robidoux, Sous-ministre adjoint  
Direction de la politique économique et fiscale

**9h45**            **Productivité et cadre stratégique** – Portrait de la situation au Canada avec une  
perspective internationale, évaluation des forces et faiblesses, et implications pour  
le cadre stratégique des politiques publiques.

Mme Meenakshi Basant Roi, Chef adjoint  
Division des études économiques et de l'analyse de la politique

**10h45**          Pause et réseautage

**11h00**          **Direction des relations fédérales-provinciales et de la politique sociale**  
**Le système de retraite du Canada** – revue du système de retraite canadien,  
synthèse des récents travaux de recherche sur le niveau adéquat du revenu de  
retraite, défis et réformes potentielles.

M. Bruno Rodrigue, Chef  
Division de la politique sociale

**12h00-13h15 Déjeuner**

Président-animateur de l'après-midi – M. Denis Martel, Directeur  
Recherche et analyse, Industrie Canada

**13h15 Direction de la politique de l'impôt**  
**Système fiscal fédéral** – principes, récentes mesures et comparaisons  
internationales.

Mme Lise Potvin, Directrice  
Direction de la politique de l'impôt

**14h15 Pause et réseautage**

**14h30 Direction de la politique du secteur financier**  
**Crise financière et réforme des standards pour la réglementation et la**  
**supervision des banques** – la crise financière de 2009 et la réponse du  
gouvernement canadien ; revue de Bâle III et implications pour les institutions  
financières canadiennes.

M. Jeremy Rudin, Sous-ministre adjoint  
Direction de la politique du secteur financier

**15h30 Direction des finances et des échanges internationaux**  
**Enjeux internationaux** – revue du rôle du Ministère aux travaux du G7 et du  
G20.

M. Jean-François Perrault, Directeur, Division de la politique et des  
institutions internationales, Finances Canada

**16h – 16h15 Conclusion et mot de la fin** (M. Claude Lavoie et Mme Marie-Joséphine  
Nsengiyumva)

---

Veillez consulter le site web de l'ASDEQ ([www.asdeq.org](http://www.asdeq.org)) pour obtenir les mises à jour.